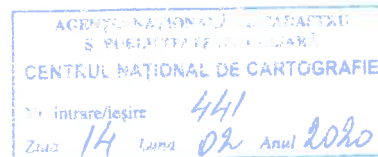


LUKOIL România S.R.L.

Nr. 32636/26.02.2020

**CONTRACT DE FURNIZARE
Nr. 18/13.02.2020**



1. Părțile contractante

În temeiul Ordonanței de Urgență nr. 98 /2016 privind atribuirea contractelor de achiziție publică, a contractelor de concesiune de lucrări publice și a contractelor de concesiune de servicii, cu modificările și completările ulterioare, s-a încheiat prezentul contract de furnizare de produse,

Între

CENTRUL NAȚIONAL DE CARTOGRAFIE (CNC) persoana juridică română, având cod fiscal (cod unic de înregistrare) 14057015, cu sediul în București, b-dul Expoziției nr. 1A, sector 1, având contul bancar nr. RO69TREZ23G510103200105X, deschis la Trezoreria Sectorului 1, reprezentată prin domnul **Radu-Dan-Nicolae CRIȘAN**, având funcția de Director, *în calitate de achizitor*,

și

LUKOIL ROMANIA S.R.L., cu sediul în București, Strada Sîriului nr. 20, Corp A, sector 1, telefon 021/232.82.13, fax 021/232.82.64, număr de înmatriculare J40/446 9/1998, cod de înregistrare fiscală RO10547022, capital social 399.450.140 ron, cont RO28TREZ7005069XXX001019, deschis la Trezoreria Mun. București, reprezentată prin dl. Anatolie Zolotco, Director Comercial, *în calitate de furnizor*, pe de altă parte, a intervenit prezentul contract

2. Definiții

2.1 - În prezentul contract următorii termeni vor fi interpretați astfel:

- a. **contract** – prezentul contract și toate anexele sale;
- b. **achizitor și furnizor** - părțile contractante, așa cum sunt acestea numite în prezentul contract;
- c. **prețul contractului** - prețul plătit furnizorului de către achizitor, în baza contractului, pentru îndeplinirea integrală și corespunzătoare a tuturor obligațiilor asumate prin contract;
- d. **produse** - echipamentele, mașinile, utilajele, orice alte bunuri, cuprinse în anexa/anexele la prezentul contract, pe care furnizorul se obligă, prin contract, să le furnizeze achizitorului;
- e. **servicii** - servicii aferente livrării produselor, respectiv activitățile legate de furnizarea produselor, cum ar fi transportul, asigurarea, instalarea, punerea în funcțiune, asistența tehnică în perioada de garanție și orice alte asemenea obligații care revin furnizorului prin contract;
- f. **origine** - locul unde produsele au fost realizate, fabricate. Produsele sunt fabricate atunci când prin procesul de fabricare, prelucrare sau asamblare majoră și esențială a componentelor rezultă un produs nou, recunoscut comercial, care este diferit, prin caracteristicile sale de bază, prin scop sau prin utilitate, de componentele sale. Originea produselor și serviciilor poate fi distinctă de naționalitatea furnizorului;
- g. **destinație finală** - locul unde furnizorul are obligația de a furniza produsele;
- h. **termenii comerciali** de livrare vor fi interpretați conform INCOTERMS 2000 – Camera Internațională de Comerț (CIC);
- i. **forța majoră** - reprezintă o împrejurare de origine externă, cu caracter extraordinar, absolut imprevizibilă și inevitabilă, care se află în afara controlului oricărei părți, care nu se datorează greșelii sau vinei acestora, și care face imposibilă executarea și, respectiv, îndeplinirea

contractului; sunt considerate asemenea evenimente: războaie, revoluții, incendii, inundații sau orice alte catastrofe naturale, restricții apărute ca urmare a unei carantine, embargou, enumerarea nefiind exhaustivă, ci enunțiativă. Nu este considerat forță majoră un eveniment asemenea celor de mai sus care, fără a crea o imposibilitate de executare, face extrem de costisitoare executarea obligațiilor uneia din părți;

j. **zi** - zi calendaristică, în afara cazului în care se prevede expres ca sunt zile lucratoare. Termenul exprimat în zile începe să curgă de la începutul primei ore a primei zile a termenului și se încheie la expirarea ultimei ore a ultimei zile a termenului; ziua în cursul căreia a avut loc un eveniment sau s-a realizat un act al autorității contractante nu este luată în calculul termenului. Dacă ultima zi a unui termen exprimat altfel decât în ore este o zi de sâmbătă legată, o duminică sau o sâmbătă, termenul se încheie la expirarea ultimei ore a următoarei zile lucratoare; **an** – 365 de zile.

3. Interpretare

3.1 În prezentul contract, cu excepția unei prevederi contrare, cuvintele la forma singular vor include forma de plural și vice versa, acolo unde acest lucru este permis de context.

3.2 Termenul "zi" sau "zile" sau orice referire la zile reprezintă zile calendaristice dacă nu se specifică în mod diferit.

Clauze obligatorii

4. Obiectul și prețul contractului

4.1. Obiectul prezentului contract îl constituie vânzarea, respectiv cumpărarea de **carburant - motorină Euro 5** prin stațiile de distribuție ale furnizorului, prin utilizarea card-urilor de credit, în perioada convenită în prezentul contract.

4.2. Vânzarea – cumpărarea se efectuează prin alimentarea cu **Motorină Euro 5 (10 autoturisme x 160 litri motorina x 5 luni = 8.000 litri)** a autovehiculelor achizitorului de către persoanele împuternicite ale acestuia, în stațiile de distribuție ale furnizorului. Calculul realizat în baza limitelor bugetare din venituri proprii – Activitate curentă.

4.3. Prețul de achiziție al carburantului este cel valabil în stațiile de distribuție carburant ale furnizorului, în momentul alimentării autovehiculului, la care se aplică un discount de 0.10 lei/litru fără TVA.

4.4. Prețul convenit pentru îndeplinirea contractului, plătit furnizorului de către achizitor, este de **34.800 lei** la care se adaugă **6.612,00 lei T.V.A.**, **valoare totală 41.412,00 lei TVA inclus.**

5. Durata contractului

5.1. Prezentul contract intră în vigoare la data de **01.03.2020** și își încetează efectele la data de **31.07.2020**, odată cu îndeplinirea tuturor obligațiilor de către ambele părți.

5.2. Prezentul contract încetează de drept să își mai producă efectele în situația în care este cumpărată-vândută cantitatea maximă de carburant sau au fost epuizate fondurile estimate prevăzute la art. 4.4.

6. Documentele contractului

6.1. Referat de necesitate nr. 275/11.02.2020

6.2. Comanda SEAP nr. DA25044069/13.02.2020

7. Drepturile și obligațiile principale ale furnizorului

7.1 Furnizor se obligă să furnizeze carburant **motorină Euro 5** (la standardele și/sau performanțele prezentate în propunerea tehnică) pe baza card-urilor în stațiile sale, în cadrul programului normal de funcționare al acestora.

7.2 Furnizorul se obligă să pună la dispoziția achizitorului documentele specifice necesare derulării contractului.

7.3 Furnizor are obligația de a permite accesul on-line pentru achizitorul, pe bază de parolă încredințată confidențial, pentru ca acesta să poată verifica în timp real situația alimentărilor.

7.4 Furnizor are obligația, ca în urma unei solicitări verbale, să blocheze în maxim 60 de minute card-ul pentru care s-a emis o astfel de solicitare. Furnizor este răspunzător pentru nerespectarea acestui termen și implicit de prejudiciile pe care le poate suferi astfel achizitorul solicitant. Pentru a fi valabilă solicitarea verbală de blocare a unui card, persoana solicitantă va trebui să enumere datele sale de identificare, ale achizitorului, ale card-ului, precum și parola dată de furnizor. Cererea verbală trebuie confirmată și în scris de către furnizor, în maxim 48 ore.

b) În cazul în care furnizorul nu primește în termenul precizat la 7.4 confirmarea scrisă acesta poate debloca card-ul fără a se pretinde acestuia despăgubiri.

7.5 În cazul în care un card este pierdut sau furat furnizorul va proceda la anularea acestuia în aceleași condiții ca cele enumerate la 7.4.

7.6 În cazul în care card-ul a fost furat/pierdut sau banda magnetică a acestuia s-a deteriorat, furnizorul are obligația de a-l anula și înlocui unul nou.

7.7 Furnizorul se angajează să păstreze confidențialitatea informațiilor furnizate de achizitor pentru emiterea card-urilor, precum și a celor privind tranzacțiile efectuate cu acesta și stocarea în sistem, cu excepția solicitărilor formulate de către autoritățile legal abilitate să aibă acces la aceste informații.

7.8 Furnizorul este exonerat de orice responsabilitate față de achizitor în cazul în care prepușii acestuia utilizează cardul(rile) în orice mod care ar crea prejudicii achizitorului.

Furnizorul este exonerat de orice responsabilitate în cazul în care nu a fost solicitat să blocheze cardul(rile) respectiv(e) în condițiile menționate la art. 7.4, iar card(rile) respectiv(e) este/sunt folosite de persoane neautorizate de achizitor și/sau pentru alimentarea unor autovehicule care nu aparțin achizitorului.

7.9 Furnizorul se obligă să factureze lunar cantitățile de carburant alimentate, lunar, în ultima zi a lunii.

7.10 Furnizorul se obligă să despăgubească achizitorul împotriva oricărui:

- a) reclamații și acțiuni în justiție, ce rezultă din încălcarea unor drepturi de proprietate intelectuală (brevete, nume, mărci înregistrate etc.), legate de echipamentele, materialele, instalațiile sau utilajele folosite pentru sau în legătură cu produsele achiziționate, și
- b) daune-interese, costuri, taxe și cheltuieli de orice natură, aferente, cu excepția situației în care o astfel de încălcare rezultă din respectarea caietului de sarcini întocmit de către achizitor.

8. Drepturile și obligațiile principale ale achizitorului

8.1 Achizitorul se obligă să-și instruiască prepușii, care alimentează vehiculele pe baza card-urilor emise, în legătură cu regulile și condițiile de utilizare a card-urilor astfel încât acestea să nu fie pierdute, înstrăinate, furate sau deteriorate.

8.2 Achizitorul are obligația de a notifica furnizorului, în scris, orice modificare a datelor sale de identificare sau a celor privind parcul auto pentru care s-au emis card-urile.

8.3 Achizitorul se obligă să achite contravaloarea noilor card-uri emise ca urmare a furtului/pierderii sau deteriorării card-ului/lor emise inițial.

8.4 Achizitorul se obligă să achite facturile în maxim 30 de zile de la emiterea facturii.

8.5 Dacă achizitorul nu onorează facturile în termenul convenit, atunci furnizorul are dreptul de a sista livrarea produselor. Imediat după ce achizitorul își onorează obligațiile, furnizorul va relua livrarea produselor în cel mai scurt timp posibil.

9. Sancțiuni pentru neîndeplinirea culpabilă a obligațiilor

9.1 În cazul în care, din vina sa exclusivă, furnizorul nu reușește să-și îndeplinească obligațiile asumate, atunci achizitorul are dreptul de a deduce ca penalități, o sumă echivalentă cu o cotă procentuală de 0.05% pe zi de întârziere din valoarea obligațiilor neîndeplinite. Valoarea penalităților percepute nu poate depăși valoarea sumei asupra căreia sunt calculate.

9.2 În cazul în care, din vina sa exclusivă, achizitorul nu reușește să-și îndeplinească obligațiile asumate în termenul stabilit la art. 8.4, atunci furnizorul va percepe ca penalități o sumă

echivalentă cu o cotă procentuală de 0.05% pe zi din valoarea facturii neonorate. Valoarea penalităților percepute nu poate depăși valoarea sumei asupra căreia sunt calculate.

9.3 Nerespectarea obligațiilor asumate prin prezentul contract de către una dintre părți, în mod culpabil și repetat, dă dreptul părții lezate de a considera contractul de drept reziliat și de a pretinde plata de daune-interese.

9.4 Achizitorul își rezervă dreptul de a denunța unilateral contractul, printr-o notificare scrisă adresată furnizorului, fără nici o compensație, dacă acesta din urmă dă faliment, cu condiția ca această denunțare să nu prejudicieze sau să afecteze dreptul la acțiune sau despăgubire pentru furnizor. În acest caz, furnizorul are dreptul de a pretinde numai plata corespunzătoare pentru partea din contract îndeplinită până la data denunțării unilaterale a contractului.

9.5 Achizitorul înțelege că fără voia furnizorului pot exista defecțiuni tehnice temporare în gestiunea aplicației Cardurilor Corporative Lukoil, de maxim 1 oră, și nu are nici un fel de pretenții decurgând din acest fapt.

Clauze specifice

10. Cesiunea

10.1 Furnizorul se obligă să nu transfere total sau parțial obligațiile asumate prin prezentul contract, fără să obțină, în prealabil, acordul scris al achizitorului.

10.2 Cesiunea nu va exonera furnizorul de nici o responsabilitate privind garanția sau orice alte obligații asumate prin contract.

11. Forța majoră

11.1 Forța majoră este constatată de o autoritate competentă.

11.2 Forța majoră exonerează părțile contractante de îndeplinirea obligațiilor asumate prin prezentul contract, pe toată perioada în care aceasta acționează.

11.3 Îndeplinirea contractului va fi suspendată în perioada de acțiune a forței majore, dar fără a prejudicia drepturile ce li se cuveneau părților până la apariția acesteia.

11.4 Partea contractantă care invocă forța majoră are obligația de a notifica celeilalte părți, imediat și în mod complet, producerea acesteia și să ia orice măsuri care îi stau la dispoziție în vederea limitării consecințelor.

11.5 Partea contractantă care invocă forța majoră are obligația de a notifica celeilalte părți încetarea cauzei acesteia în maximum 15 zile de la încetare.

11.6 Dacă forța majoră acționează sau se estimează că va acționa o perioadă mai mare de 6 luni, fiecare parte va avea dreptul să notifice celeilalte părți încetarea de drept a prezentului contract, fără ca vreuna din părți să poată pretinde celeilalte daune-interese.

12. Soluționarea litigiilor

12.1 Achizitorul și furnizorul vor depune toate eforturile pentru a rezolva pe cale amiabilă, prin tratative directe, orice neînțelegere sau dispută care se poate ivi între ei în cadrul sau în legătură cu îndeplinirea contractului.

12.2 Dacă, după 15 de zile de la începerea acestor tratative, achizitorul și furnizorul nu reușesc să rezolve în mod amiabil o divergență contractuală, fiecare poate solicita ca disputa să se soluționeze de către instanțele judecătorești din România.

13. Limba care guvernează contractul

13.1 Limba care guvernează contractul este limba română.

14. Comunicări

14.1 (1) Orice comunicare între părți, referitoare la îndeplinirea prezentului contract, trebuie să fie transmisă în scris.

(2) Orice document scris trebuie înregistrat atât în momentul transmiterii, cât și în momentul primirii.

14.2 Comunicările între părți se pot face și prin telefon, telegramă, telex, fax sau e-mail, cu condiția confirmării în scris a primirii comunicării.

15. Legea aplicabilă contractului

15.1 Contractul va fi interpretat conform legilor din România.

16. Modificarea contractului

16.1 Prezentul contract poate fi modificat numai cu acordul părților prin act adițional semnat de reprezentanții legali ai acestora.

17. Încetarea contractului

17.1 (1) Prezentul contract încetează de drept:

- prin atingerea la termen;
- prin atingerea pragului valoric prevăzut la art. 4.4;
- prin atingerea cantității maxime estimate prevăzută la art. 4.4;
- prin atingerea unui prag pentru care prevederile legale impun obligații de aplicare a unor proceduri în raport cu anumite praguri valorice

(2) Contractul poate înceta și în următoarele cazuri, de plin drept, fara a mai fi necesara interventia instantei judecatoresti:

- prin acordul de voință al părților;
- prin rezilierea de către o parte ca urmare a neîndeplinirii sau îndeplinirii în mod necorespunzător a obligațiilor asumate prin prezentul contract, de către cealaltă parte, cu notificare prealabilă scrisă a părții în culpă cu 5 zile anterior datei la care rezilierea devine efectivă.

18. PRELUCRAREA DATELOR CU CARACTER PERSONAL

18.1. Atunci când prelucrează date cu caracter personal în legătură cu contractul de prestare servicii, fiecare Parte se obligă să se conformeze cu legislația aplicabilă privind protecția datelor cu caracter personal, respectiv cu Regulamentul nr. 679/2016, precum și cu orice norme general obligatorii adoptate în legătură cu protecția datelor cu caracter personal.

18.2 Fiecare Parte în măsura în care va divulga celeilalte Părți date cu caracter personal privind angajații sau reprezentanții săi în scopul executării contractului de prestare servicii, se va asigura că va divulga numai informațiile necesare acestui scop. După caz, în conformitate cu prevederile art.7 din RGPD nr.679/2016, fiecare Parte contractantă se asigură să obțină consimțământul angajaților ale caror date sunt prelucrate și divulgate celeilalte Părți în scopul executării contractului.

18.3 (1) Fiecare Parte va solicita celeilalte Părți numai datele cu caracter personal necesare executării contractului de prestare servicii în conformitate cu prevederile art.5 din Regulamentul nr. 679/2016 și în măsura în care există alt scop pentru care solicită datele cu caracter personal, va justifica această solicitare furnizând informațiile impuse de legislația aplicabilă, respectiv de art. 13–14 din Regulamentul nr. 679/2016 și/sau de orice articol sau normă care înlocuiește sau completează aceste prevederi.

(2) Datele cu caracter personal prelucrate în scopul executării prezentului contract pot fi comunicate terților abilitați prin lege inclusiv organelor de poliție, parchetelor, instanțelor sau altor autorități publice, în condițiile legii.

18.4 Fiecare Parte care divulgă date personale ale angajaților/reprezentanților săi se asigură că a furnizat acestora informațiile prevăzute la art. 13–14 din Regulamentul nr. 679/2016 și/sau de orice articol sau normă care înlocuiește sau completează aceste prevederi.

18.5. Pentru evitarea oricărui dubiu, Părțile iau cunoștință și convin ca fiecare Parte să determine, în mod independent, scopul/scopurile și mijloacele de prelucrare a datelor cu caracter personal în legătură cu contractul, acționând ca un operator în sensul art.4 pct.7 al Regulamentul nr. 679/2016.

18.6. Fiecare Parte își asumă în mod independent responsabilitatea privind prelucrarea

datelor cu caracter personal. Încălcarea de către o Parte a prevederilor prezentului contract precum și a dispozițiilor Regulamentului nr. 679/2016 și a prevederilor Regulamentului nr. 679/2016 și a normelor general obligatorii adoptate în legătură cu protecția datelor cu caracter personal, nu poate fi apreciată ca oricare încălcare comună și nu poate genera răspunderea solidară față de persoana sau autoritatea care constată această încălcare.

18.7. Părțile garantează exercitarea drepturilor persoanei vizate prevăzute la art. 16–21 din Regulamentul nr. 679/2016 în condițiile legislației de drept intern și dispun toate măsurile necesare pentru asigurarea aplicării dispozițiilor art.15 din Regulamentul nr. 679/2016.

18.8. Părțile se vor informa reciproc de îndată cu privire la primirea unei solicitări formulate în exercitarea drepturilor persoanelor vizate în temeiul art. 16-21 din Regulamentul nr. 679/2016 cu privire la datele cu caracter personal prelucrate în baza prezentului contract.

18.9. Datele cu caracter personal vor fi păstrate de către Prestator până la data încetării contractului, iar de către Achizitor pe o perioadă de 5 ani de la data încetării contractului, conform art. 217 alin (2) din Legea nr. 98/2016, cu modificările și completările ulterioare.

Toate anexele la care face trimitere prezentul contract fac parte integrantă din acesta.

Părțile au convenit să încheie azi 13.02.2020 prezentul contract, în două exemplare, câte unul pentru fiecare parte.

ACHIZITOR,
Centrul Național de Cartografie
DIRECTOR
Radu-Dan-Nicolae CRIȘAN

PRESTATOR,
S.C. LUKOIL ROMÂNIA S.R.L.
DIRECTOR COMERCIAL
Anatolie ŽOLOTCO

ȘEF SERVICIU EC
Alexandrina VASIL

CONTROL FINANCIAR/PREVENTIV
Ștefan BALINT

AVIZAT PENTRU LEGALITATE ȘI CONFORMITATE
Mariana BURTEA

AVIZAT
Mariana DUMITRACHE
Șef Birou Marketing și Achiziții Publice

INTOCMIT
Camelia ENE
Birou Marketing și Achiziții Publice

